

مجلس الأمن

UN LIBRARY



Distr.  
GENERAL

S/21140  
12 February 1990

FEB 14 1990

ORIGINAL : ARABIC

Original Arabic Text

رسالة مؤرخة في ١٣ شباط/فبراير ١٩٩٠  
موجهة إلى الأمين العام من الممثل  
الدائم للعراق لدى الأمم المتحدة

بناء على تعليمات من حكومتي ، لي الشرف أن أبلغكم بأن القوات الإيرانية المسلحة قد ارتكبت الانتهاكات التالية لاحكام وقف إطلاق النار :

- ١ - في الساعة ١٦:٥٠ من يوم ٢١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ شوهد ٥ من الإيرانيين يقومون بعمل كابينة على البرج الحديدي الذي كان الإيرانيون قد نصبوه في احداثيات ٩٣٩٨٧٤ يبعد ٢٣٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق الثالث .
- ٢ - في الساعة ١١:٠٠ من يوم ٢١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ قام الإيرانيون بحفر خندق مواملاً من احداثيات ٥٦٨٩٤٣ إلى احداثيات ٥٦١٩٤٤ يبعد ٣٠٠ - ٤٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق الثاني .
- ٣ - بتاريخ ٢٠ و ٢١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ قامت مجموعة من الإيرانيين تقدر بـ ١٠ - ١٣ شخصاً بإكمال بناء ملجة الراحة في احداثيات ٩٦٤١١١ يبعد ٣٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق الثاني .
- ٤ - في الساعة ١٠:٥٠ من يوم ٢١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ قام الإيرانيون ببناء نقطة مراقبة على الساتر الإيراني الأول في احداثيات ٩٤٨٧٨٣ تبعد ٩٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق الثالث .
- ٥ - في الساعة ٠٨:٣٠ من يوم ٢١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ شوهد ٥ من الإيرانيين ، منهم ٣ مدنيون و ٢ عسكريون ، يصورون بкамيرا فيديو باتجاه قطعاتنا في احداثيات ٢٧٦٦٩٤ يبعدون ٦٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق السابع .

- ٦ - في الساعة ١٤/٤٥ من يوم ٢١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ شوهد شغل إيراني يقوم بتعديل الأرضية المتروكة شرق الراقم ١٤٠١ احداثيات ٤٩١٨٤٥ وفي الساعة ١٦/٣٠ توقف عن العمل ، تبعد ١٠٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق الأول .
- ٧ - في الساعة ١٤/٠٠ من يوم ٢١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ قام ٨ من الإيرانيين بحفر خندق مواملات بطول ٣٠ م في احداثيات ٩٩١٠٥٣ يبعد ١٥٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق الثاني .
- ٨ - في الساعة ٠٨/٥٠ من يوم ٢٣ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ قام ١٥ من الإيرانيين بحفر خندق مواملات بطول ٥٠ م يمين الراقم ٤٦٦ في احداثيات ٩٦١١١٦ يبعد ٢٠٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق الثاني .
- ٩ - في الساعة ١٤/٤٥ من يوم ٢٣ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ شوهدت عجلة معادية تحمل مدفع ١٠٦ ملم استقرت في التقطة الإيرانية في احداثيات ٨٦١٢٢٢ في احداثيات ٩٧٦١٣٣ المسافة بين نقطة وأخرى ١٥ م تبعد ٤٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق الثاني .
- ١٠ - في الساعة ١٥/٢٠ من يوم ٢٣ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ قام ١٥ من الإيرانيين مقسمين إلى ثلاثة مجاميع بحفر ثلاثة نقاط خلف الراقم ٤٦٦ في احداثيات ٩٧٦١٣٣ المسافة بين نقطة وأخرى ١٥ م تبعد ٤٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق الثاني .
- ١١ - في الساعة ٠٩/٥٥ من يوم ٢٣ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ شوهدت عجلة تحمل ٣ قطع كونكريتية مع شغل وأنزلتها بمحاذاة الساتر الإيراني في احداثيات ٢٨٣٦٩٠ تبعد ٦٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق السابع .
- ١٢ - في الساعة ١٦/٥٠ من يوم ٢٤ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ قام ثلاثة من الإيرانيين بحفر موضع جديد في احداثيات ٦٠٩٤٠٢ يبعد ٣٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق الثاني .
- ١٣ - في الساعة ١٣/٣٠ من يوم ٢٤ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ قام الإيرانيون ببناء ملجة راحة في احداثيات ١٤٧٧٩٧ يبعد ٩٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق الثاني .

١٤ - في الساعة ١٠/٢٥ من يوم ٢٥ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ قام ٧ إيرانيين بإنشاء نقطة رصد بارتفاع ١ م على شكل نصف دائرة غير مسقفة في احداثيات ٩٤٠١٣٥ تبعد ٣٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق الثاني في الساعة ١٣/١٥ تم إزالتها .

١٥ - في الساعة ١٦/٢٥ من يوم ٢٥ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ رصد ٧ إيرانيين يقومون ببناء ملجة راحة من البلوك شرق الضفة الشرقية لنهر دويريج في احداثيات ٣٦٧٩٩٧ شرق عين كرزان يبعد ٣٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق الرابع .

١٦ - في الساعة ١٥/٠٠ من يوم ٢٧ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ رصد ٣ من الإيرانيين يقومون برفع رشاشة أحادية من احداثيات ٥٣٢٦١٨ ونصب مدفع بدلًا عنها يبعد ٣٥٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق الرابع .

١٧ - في الساعة ٠٦/٣٠ من يوم ٢٧ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ شوهد جهد هندي إيراني مؤلف من ١ شفل ، ١ حادلة ، ٤ عجلة قلاب يقوم بعمل طريق في احداثيات ٦٨١١٥٣ يبعد ١٠٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق السابع .

١٨ - في الساعة ١٠/٠٠ من يوم ٢٧ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ شوهد ٣ إيرانيين يقومون بتنصب شبكة لصيد السمك في شط العرب في احداثيات ٥٣٨٣٩٣ يبعدون ٥٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق السابع .

١٩ - في الساعة ١٤/١٥ من يوم ٢٧ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ قام ١٥ من الإيرانيين بحفر خندق مواملات بطول ٣٠ م من احداثيات ٩٦٥١١٢ يبعد ٢٥٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق الثاني .

٢٠ - بين الساعة ١٤/٠٠ و ١٧/٠٠ من يوم ٢٩ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ قام بالإيرانيون بإنشاء ساتر في مدينة مهران احداثيات ٨٨٦٤٧ بطول ١٥٠ م وارتفاع ١٦٥ م يبعد ٣٨٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق الثاني .

٢١ - بين الساعة ١٤/٠٠ و ١٧/٠٠ من يوم ٢٩ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ قام بالإيرانيون بإنشاء ٢ ملجة راحة في احداثيات ٨٣٦٤٢ جنوب مهران يبعدان ٣٢٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق الثاني .

٢٢ - في الساعة ١٦٠٠ من يوم ٢٩ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ شوهد ثلاثة إيرانيين يقومون برفع رشاشة (بي كي سي) وتنب رشاشة أحادية بدلًا عنها في احداثيات ٦٥١٠١٢ تبعد ٥٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق الرابع .

٢٣ - في الساعة ١٧١٥ من يوم ٢٩ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ قام ٤ إيرانيين ببناء ملجة راحة من الحجر والطين بارتفاع ١ م في احداثيات ١٥٦٧٨٨ في نخلستان يبعد ٧٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق الثاني .

٢٤ - ليلة ٣٠/٢٩ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ قام الإيرانيون ببناء ملجة راحة من البلاوك والمصفيح المضلع في احداثيات ٥٦٧٩٥٠ جنوب كرهينة يبعد ٣٥٠ م عن قطعاتنا في الفيلق الثاني .

٢٥ - ليلة ٣٠/٢٩ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ قام الإيرانيون بحفر خندق مواملات بطول ١٠٠ م ضمن موضعه في احداثيات ٥٦٨٩٥١ جنوب كرهينة يبعد ٣٥٠ م عن قطعاتنا في الفيلق الثاني .

٢٦ - ليلة ٣٠/٢٩ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ قام الإيرانيون بحفر ٣ موضع هاون ٦٠ ملم في احداثيات ٥٦٢٩٥٥ جنوب كرهينة ضمن موضعه يبعدان ٣٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق الثاني وحفر ٦ موضع هاون ٦٠ ملم في احداثيات ٥٦٥٩٦٦ جنوب كرهينة ضمن موضعه يبعد ٥٠٠ - ٦٠٠ م عن قطعاتنا في القاطع الثاني .

٢٧ - في الساعة ١١٣٠ من يوم ٣٠ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ شوهد جهد هندي إيراني يعمل أمام الساتر الإيراني في احداثيات ٩١٩٩٧١ يبعد ٦٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق الثالث .

٢٨ - في الساعة ١٠٤٥ من يوم ٣٠ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ قام الإيرانيون بتنب رشاشة أحادية جديدة على الذراع الجنوبي لمنطقة الكيرف في احداثيات ٥٨١٧١٨ تبعد ١٠٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق السادس .

٢٩ - في الساعة ٠٩٠٠ من يوم ٣٠ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ شوهد ثلاثة إيرانيين يقومون بصيد السمك في شط العرب احداثيات ٥٤٦٢٥١ يبعدون ٧٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق السابق .

٣٠ - في الساعة ١٦/٠٠ من يوم ٢١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ قام ٥ ايرانيين بحفر خندق مواصلات في احداثيات ٥٦٣٩٥٢ بطول ٣٠ م وبشكل عمودي على الجبهة وإنشاء نقطبة رمد في نهاية الخندق يبعد ٣٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق الثاني .

٣١ - في الساعة ١٦/٠٥ من يوم ٢١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ شوهد جهد هندي إيراني مؤلف من ٣ عجلة قلاب ، ١ شغل ، ١ رافعة خلف الساتر الایرانی في جزيرة الحاج ملبوخ يقوم بإنزال ٣ قطع كونكريتية على شكل مربع ناقم ضلع في احداثيات ٣٤٥٥٨٨ يبعد ٦٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق السابع .

٣٢ - في الساعة ٠٩/٣٠ من يوم ٢١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ شوهد ثلاثة إيرانيين يمدون السمك في شط العرب في احداثيات ٥٤٧٢٤٥ يبعد ٧٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق السابع .

٣٣ - في الساعة ١٦/١٥ من يوم ٢١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠ شوهد ثلاثة إيرانيين يمدون السمك في شط العرب في احداثيات ٥٤٥٢٤٣ يبعد ٧٠٠ م عن قطعاتنا في الفيلق السابع .

#### عملية الإغمار

لا زال الجانب الإيراني مستمرا في عملية الإغمار بالمياه باتجاه قطعاتنا العسكرية في الفيلق الثالث وأمام حجابت قطعاتنا العسكرية وقد بلغت ارتفاعات الإغمار كما يلي :

- ٣٤ يوم ٢١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠

من احداثيات ٦٧٨٣٢٧ إلى احداثيات ٩٠٢٣٠٣ بين صفر - ٨٠ سم  
من احداثيات ٩٠٢٣٠٣ إلى احداثيات ٩٠٢٩٠٤ بين ٦٥ - ١٧٠ سم  
من احداثيات ٩٠٢٩٠٤ إلى احداثيات ٩٨٩٧٣١ بين صفر - ١٧٠ سم

- ٣٥ يوم ٢٢ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠

من احداثيات ٦٧٨٣٢٧ إلى احداثيات ٩٠٢٣٠٣ بين صفر - ٨٥ سم  
من احداثيات ٩٠٢٣٠٣ إلى احداثيات ٩٠٢٩٠٤ بين ٦٥ - ١٧٠ سم  
من احداثيات ٩٠٢٩٠٤ إلى احداثيات ٩٨٩٧٣١ بين صفر - ١٧٠ سم

- ٣٦

٢٣ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠

من احداثيات ٦٧٨٣٢٧ الى احداثيات ٩٠٢٣٠٣ بين صفر - ٨٥ سم  
من احداثيات ٩٠٢٣٠٣ الى احداثيات ٩٠٢٩٠٤ بين ٦٥ - ١٧٠ سم  
من احداثيات ٩٠٢٩٠٤ الى احداثيات ٩٨٩٧٣١ بين صفر - ١٧٠ سم

- ٣٧

٢٤ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠

من احداثيات ٦٧٨٣٢٧ الى احداثيات ٩٠٢٣٠٣ بين صفر - ٨٠ سم  
من احداثيات ٩٠٢٣٠٣ الى احداثيات ٩٠٢٩٠٤ بين ٦٥ - ١٧٠ سم  
من احداثيات ٩٠٢٩٠٤ الى احداثيات ٩٨٩٧٣١ بين صفر - ١٧٠ سم

- ٣٨

٢٥ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠

من احداثيات ٦٧٨٣٢٧ الى احداثيات ٩٠٢٣٠٣ بين صفر - ٨٥ سم  
من احداثيات ٩٠٢٣٠٣ الى احداثيات ٩٠٢٩٠٤ بين ٦٥ - ١٧٠ سم  
من احداثيات ٩٠٢٩٠٤ الى احداثيات ٩٨٩٧٣١ بين صفر - ١٧٠ سم

- ٣٩

٢٦ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠

من احداثيات ٦٧٨٣٢٧ الى احداثيات ٩٠٢٣٠٣ بين صفر - ٨٠ سم  
من احداثيات ٩٠٢٣٠٣ الى احداثيات ٩٠٢٩٠٤ بين ٦٥ - ١٧٥ سم  
من احداثيات ٩٠٢٩٠٤ الى احداثيات ٩٨٩٧٣١ بين صفر - ١٧٥ سم

- ٤٠

٢٧ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠

من احداثيات ٦٧٨٣٢٧ الى احداثيات ٩٠٢٣٠٣ بين صفر - ٨٠ سم  
من احداثيات ٩٠٢٣٠٣ الى احداثيات ٩٠٢٩٠٤ بين ٦٥ - ١٧٠ سم  
من احداثيات ٩٠٢٩٠٤ الى احداثيات ٩٨٩٧٣١ بين صفر - ١٧٥ سم

- ٤١

٢٨ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠

من احداثيات ٦٧٨٣٢٧ الى احداثيات ٩٠٢٣٠٣ بين صفر - ٨٠ سم  
من احداثيات ٩٠٢٣٠٣ الى احداثيات ٩٠٢٩٠٤ بين ٦٥ - ١٧٠ سم  
من احداثيات ٩٠٢٩٠٤ الى احداثيات ٩٨٩٧٣١ بين صفر - ١٧٥ سم

- ٤٢ -

٢٩ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠

من احداثيات ٦٧٨٣٢٧ الى احداثيات ٩٠٢٣٠٣ بين صفر - ٨٠ سم  
من احداثيات ٩٠٢٣٠٣ الى احداثيات ٩٠٢٩٠٤ بين ٦٥ - ١٧٠ سم  
من احداثيات ٩٠٢٩٠٤ الى احداثيات ٩٨٩٧٣١ بين صفر - ١٧٠ سم

- ٤٣ -

٣٠ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠

من احداثيات ٦٧٨٣٢٧ الى احداثيات ٩٠٢٣٠٣ بين صفر - ٨٠ سم  
من احداثيات ٩٠٢٣٠٣ الى احداثيات ٩٠٢٩٠٤ بين ٦٥ - ١٧٠ سم  
من احداثيات ٩٠٢٩٠٤ الى احداثيات ٩٨٩٧٣١ بين صفر - ١٧٠ سم

- ٤٤ -

٣١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠

من احداثيات ٦٧٨٣٢٧ الى احداثيات ٩٠٢٣٠٣ بين صفر - ٨٠ سم  
من احداثيات ٩٠٢٣٠٣ الى احداثيات ٩٠٢٩٠٤ بين ٦٥ - ١٧٠ سم  
من احداثيات ٩٠٢٩٠٤ الى احداثيات ٩٨٩٧٣١ بين صفر - ١٧٠ سم

سأكون ممتناً لو تفضلتم بتتأمين توزيع هذه الرسالة بوصفها وثيقة من وثائق  
مجلس الأمن .

(توقيع) الدكتور عبد الأمير الانباري

الممثل الدائم

السفير

-----